

tahoen ke II

TELEFOON
nummer
444
BANDOENG

Nomor 18

KANTOOR
O. Kerkhofweg
No. 16
BANDOENG

Directeur : ALI RATMAN
Hoofdred : BAKRIE SOERAATMADJA

INI HARI TERBIT 1½ LEMBAR

APTOE 21 Januari 1939

Berita Priangan

Diterbitkan setiap hari
ketjoeali hari jang dimoeliakan
oleh Uitg. BERITA PRIANGAN — Ditjetak oleh Drukkerij ECONOMY

Pekabaran

Jaarvergadering S P B.

Pada malam Kamis j.l.l. berhoe boeng dengan toetoe tahoen : S P B. [Simpanan dan Pindjaman Boemipostra] salasatoe Bank Cooperatie di Tasikmalaja soedah mengadakan rapat bertempat di 2e Pasondoan school dan di hadirlia oleh 82 leden dari djoenblah 102, wakil Pers oendangan dan oleh Toean M. Moeljadi ambtenaar dari E Z.

Rapat di pimpin oleh tosan ke toe sendiri jaitoe T. Ahmad Atmadja dan ijin dibitjarakan didalam ini rapat selainnya dari hal oeroesn roemah tangga tapi djoega hadirlia scheidh mendengarkan lezingnya Toean Mr. Moeljadi dari hal Geld schieters Ordonnantie, dan biarpoen ini lezing tida bisa semoeaanji di bitjarakan, berhoeboeng dengan sempitja waktos, tapi tjoekop mamoeksan.

Oleh karena ini vergadering samai djam 2 malam belemo djoega selesai terpaka di dalam punt me milih Bestuur wakil dari Berpri meninggalan itoe rapat dan siapa anggota Bestuur jang baroe itoe tentoe akan menjoezel.

Di sisi perloe djoega diterangkan bahwa S P B. itoe jaitoe salasatoe Bank Cooperatie jang ada di Tasik dan jang diterima dijadi lid meloeloe bangsa Indonesjer jang berkedaedoean di Tasik dan kan toornje di Manondjajaweg.

—o—
Consulatje bureau

Bagi kaeom Prampean ijin beranak

Dari Tasikmalaja dikabarkan bahwa ditempat itoe telah didirikan doea consulatje bureau goena orang prampean ijin beranak dan djoega oentoek memelihara anak anak (baji). Kantor itoe atas oesahanja Perkoenposlan Isteri Prijaji Bes tuur dimana didalam bestuur doe djoega Raden Ajoe Regent dan Raden Ajoe Patih.

Tegakna keadilan Pemerintah

Tentang lepasan-hoekoeman dan pensioen.

Pada masa ijin, terang sekali di mata ra'jat, bahwa pemerintah di negeri kita mendijoendjoeng tinggi kehormatannja dengan memperlihatkan tegakna keadilan dalam hal perkara mesoem jang sangat menggemparkan itoe.

Dalam hal jang terseboet itoe, kita sebagai ra'jat haroes menghar gai setinggi tingginja!

Kemarin dalam soerat kabar ini, kita telah mengoeraikan tentang bekes Resident Betawi, Mr. Fivez Malines van Ginkel jang tersang koet dalam perkara mesoem, jang mana pada masa ini ada dalam tahapan.

Sebagaimana kita tahoe, bahwa ia, ketika masih dalam jabatananya tergopoh gopoh minta berhenti de ugan hormat dan mendapat pensioen.

Permintaan berhenti dengan hormat dan mendapat pensioen itoe, dengan tjeplat sekali oleh pemerintah dikaboelkan, seperti tidak mengandoeng tjeoriga apa apa, pada hal moestabil sekali pada ketika itoe beloem ada bisikan orang, dari hal jang dijadi perkara sekarang ini.

Menoeroet kebiasaan, ambtenaar jang akan minta berhenti dari dijabatannya dengan pensioen itoe, diramalkan lebih dosoe, kadang kadang ada jang setahoen dimoeka, apalagi bagi seorang hoofdambteuaar, tidak mendjadi kebiasaan dengan mendidak, jika tidak ada apa anpanja,

Tapi Mr. Fivez Malines van Ginkel ada begitoe mendadak ingin meletakkan jabatannya jang tinggi itoe. Dari itoe, patoet menjadi kan satoe pertaanja dalam tiap tiap batu orang.

Entah apa sebabnya, kita tidak tahoe, seperti tidak dengan diada kan penjelidikan lebih dosoe, per mintaan berhenti dengan hormat, permintaan pensioen itoe, teres sadja dikaboelkan.

Oentoeng djoega, sebeloem Mr. Fivez Malines van Ginkel bisa menangkap dan dibawa kembali ke Betawi.

Kita tidak akan membitjarakan tentang perkara, karena sekira rang masih dioeres oleh ijin berkwa dijan, tapi kita ingin membitjara kan tentang kelepasannya jang dengan hormat itoe, dengan eervol dan mendapat pensioen.

Orang tahoe, bahwa ijin mendia sebab Mr. van Ginkel itoe ditang kep dan ditahan, karena diindeoh mempoenjai perboeatannya jang ber tentangan dengan hoekoem negeri ketika ia masih dalam jabatan Re sident.

Maka oleh karena itoe, perkataan "eervol" ijin diberikan kepada kita sekalii boekan pada tempatnya krena perkataan itoe haroes diberikan kepada mereka jang peooch memegang kehormatan dari dalam jabatan, selama mereka terikat dalam tiap tiap kepankataanja.

Adapoen Mr. van Ginkel karena perboeatannya ijin sekarang dijadi perkara itoe, telah merosak kehormatan dirinya sendiri dalam jabatannya sebagai Resident, maka perkataan "eervol" itoe tidak patoet diberikan kepada ja, jika njata berdosa.

Dari itoe kita pertaja bahwa pemerintah dinegeri kita ijin memegang kehormatannya, akan dengan segera mengganti kelepasan Mr. van Ginkel sebagai Resident Betawi itoe, dari "eervol" di ganti dengan "oneervol".

Berhoeboeng dengan itoe, tentoe dengan sendirinya, hak mendapat

pensioen ijin diberikan kepada ja, haroes ditarik kembali.

Kita meagoeraikan jang tertera tiatas itoe, boekan karena kita soe ka melihat orang berhenti dari dia batanova tidak dengan hormat, boekan karena ingin melihat bekas ambtenaar tidak mendapat pensioen tapi kita sangat menjetoeedjoei tin dakan pemerintah jang berlakoe adil, tidak mengoekoer dengan doea matjam oekoeran.

Orang tahoe, berapa banjak amb tenaren jang berhenti dari jabatananya tidak dengan hormat dan tidak mempoenjai hak pensioen, krena perboeatannya jang salah keti ka dalam jabatanja.

Djika kelepasan Mr. Fivez Malines van Ginkel bekas Resident Betawi itoe, tetap dengan hormat dan tetap poela mempoenjai hak mendapat oeng pensioen, maka kita tidak heran, jika ada bekas ambteuaar jang iri hati. Stoepoen djika njata Mr. van Ginkel berhoeat salah menoroet boekti dan saksi.

Kita boleh pertaja, bahwa Mr. Fivez Malines van Ginkel sebagai hoofdambtenaar dalam doenia B B Europa telsel berdjasa besar kepada negeri dan pemerintah, jang mana patoet dihargakan ats djasasas itoe dengan penghargaan jang beroepa kelepasan dengan eer vol dan diberi hak mendapat oeng pensioen. Tapi jika kita ingat kepada bekas Regent Bodjonegoro ijin dilepas tidak dengan hormat dan tidak mendapat pensioen dan lain lain ambtenaar lagi ijin sematjam itoe, maka adalah satoe jalanan oentoek memboeat protest bagi ijin berkepinginan.

Penoetoep kata, pertjalalah kita kepada pemerintah, bahwa pemerintah tidak akan mengoekoer dengan doea matjam oekoeran.

Djika Mr. Fivez Malines van Ginkel bekas Resident Betawi itoe andai kata njata berdosa, tapi mendapat kelepasan dengan hormat dan mempoenjai hak mendapat oeng pensioen, maka bekas Regent Bodjonegoro dan jang lainpoen haroes mendapat jang seperti itoe djoega,

B. S.

Pertaanja Dewan Rajat

Pertaanja toean Djojo Achmad Hoedojo [terkirim tg. 10 Januari 1939].

Menoeroet kabar, maka Maatschappij Billiton berhendak akan mendirikan pabrik aluminium. Sebagai tempat akan dipilih Djokja, akan tetapi ketentuan mengambil tempat ini masih terganggu dari beberapa hal antara tentang bejanja teroetama beja angkatan bahan2 dari tempat pelabuhan yg berdekatana.

Kaloe merasa kepala poesing, kaki tangan pegel, sakit dada, sakit pinggang dan lansas gosok dengan OBAT BALSEM TJAP MATJAN jang bisa ilangken sakitnya dengan tjeplet!

RAB BISA DAPAT BELI DI ANTERU TEMPAT

Losse Nummer 5 cent.
Langganan f 1.— seboelan
Advertisie f 0.10 per regel
Bajar lebih doeloe.

Bandoek
Bandoeng

Maoe djoel maoe beli

Toekang bandrek batja sedikit kabaran, kabarja di mesjid Mangkoenagaran Solo, pada hari Djoem lat tanggal 13 Januari 1939, soedah ada orang jang mendjoel ki tab kitab Indjil.

Roepanja jang menoelis kabar itoe, kaga senang banget pada itoe kedjadian, sebab doeloe soedah ke djadian begitoe djoega, katanja.

Siapa salah?
Salahna jang djoel atawa jang beli?

Orang jang maoe bikin lkoe da gar gannja sib kaga bisa diseboet salah, kendati ada maksoed laen, boeket bikin propaganda agama Christen di mesjid orang Moeslimin.

Seperti toekang bandrek djoega, djoel bandrek tjeoma pada jang dojan minoem bandrek, Jang belon dojan, ditjoba-tjoba soepja dojan, lebih banjak lakoena, lebih basik.

Betoe apa engga?
Tjeoma sekarang djadi oeroesan nja pembeli itoe kitab Indjil jang didjoel dimesjid.

Kaloe kaga dojan sib, sh djanan ijin dibilis. Abis perkara.

Koem Moeslimin boleh tjeoma meniroe itoe perboeatan, mendjoel kitab kitsb Islam digeredjanja orang Christen.

Kaga berani?
Salah sendiri, djangan ngomel.

Toekang Bandrek

Regent Madioen wafat

Dari Madioen dikabarkan oleh Aneta, bahwa tadi malam djam se tengah satoe (tanggal 19-1-1939) regent Madioen toean Raden Mas Ario Ronggo Adipati Koensmen te lab wafat, Beliau beroemoer 44 tahun.

Oepatjara makamkan itoe aken dilakoean djam ampat sore itoe hari. Djenazah aken dimakamkan di koeboeraan keloearga Tam n di Madioen.

—o—

Perdjalanannja Toean Besar

Dikabarkan oleh Aneta tentang perdjalanannja Zijne Excellenie Gouverneur Generaal sebagai berikut:

Molai tgl 24 boelan ini Beliau berangkat dari Bogor ke Betawi dimana beliau kl. satoe minggoe berdiam di istana Koningsplein.

Tanggal 13 Maart depan maka Toean Besar molai dengan perdjalanannja ke seleroeh Djawa.

Berangkat dari Bogor dengan kareta sapi sampai ketangoengen Barat dan seteroesnya dengan auto menoedjoe ke Tegal. Hari besok nja akan dikoendjoengi Pekalongan Pamekasan.

Toean besar kembali dengan gouv. Stoomer dari Madoera me noedjoe ke Taadjoeeng Priok tgl. 31 Maart 1939.

—o—

Angin di Krian

Dari Krian dikawatkan kepada Aneta, bahwa di Krian telah timbul angin besar, sehingga beberapa pohon asem sama roeboeh, begitoe poela perdjalantram dan kawat telefoon agak terganggoe, berdekatana.

—o—

Nasib Volksonderwijzers.

Modevakschool „Streamline“

Poengkoeerweg No. 2

Oleh karena dimana mana orang sekaraang hibook mengadakan atoeran gadji bagi Volksonderwijzers maka sepatotnalah djika kita me ngadakan pembitjaraan dan peman dangan tentang atoeraan atoeran ga di itou moedah moedah menda pat perhatian dari jang wajib.

Dial ninja Volksonderwijzer:

Didrikian moelai dalam tahoen tahoan pernoelaan abad ke 20. Maka soeda ja moela moela hanja oentoek membar traas boesta hoeroefnia sadja. Leerplanjapoen sangat rendah: ha ja menoelis, menghitoeng dan membatja.

Berhoeboeng dengan ini maka oentoek menjadi goeroenjapoent tidak berapa soekar: anak anal ke loearan sekolah klas II, jang pan dai setelah dipimpin beberapa boelan sadja oleh goeroe kepala sekolah banjak jang dapat dipandang tjakap oentoek menjadi goeroe pada sekolah desa itoe.

Lambat laoen dipandang perloe djoega soepaja candidaat goeroe itou mendapat didikan jang agak baik dari toean Schoolorzienier jang bersangkoetan.

Dan lama kelamaan haroeslah poela diadakan jang lebih baik lagi jaitoe oleh goeroe kepala sekolah klas II dan kemoenian di oedji oleh toean Inspector bersama sama dengan toean Schoolopzener.

Bagaimana keadaan sekarang?

Pengadaran di Volksschool ha roes mendjadi dasar bagi anak-anak bangsa kita oentoek pengadaran apa sadja selandjoetna, baik peoge djaran jang berdasarkan ketimoe ran (dengan meliwati Vervolg school kesekolah Ambacht, Nor maal dan lain lainnya), maoepoen pengadaran jang berdasarkan ke beratan (dengan meliwati Schakel school ke Mulo dan seteroesja atau kesekolah lainnya).

Demikian terpaka leerplannja poen haroes dipertinggi.

Dahoeloe anak anak keloearan Volksschool hanja dapat diterima dikelas 3 Standaardschool, tetapi se karaang haroes dapat menoentost pengadaran dikelas 1 Vervolg atau kelas 4 Standaardschool.

Poen bagi goeroenjia dipandang perloe diadakan lagi didikan jang lebih tinggi, Dimana mana diada kan cursus Volksonderwijzers jang lamanja 2 tahoen sedang pengadra ranja diadakan pada waktoe pagi seperi sekolah biasa.

Hal ini memang sesuai dengan keadaan djaman. Makin lama ma kin terasa roepaan kepentingan onderwijs. Boekan sadja bagi orang jang hidoe dikota, tapi seleroeh rajat memang perloe mendapat pengadaran dan sebenarnya poen

telah memboetehkan pengadaran jang baik.

Tetapi bagaimana tentang nasib nya Volksonderwijzers?

Sedang pengadaran jang makin dipersoekar, pekerdjaaanja diper boent dan dadi kanna dipertinggi akan tetapi penghanggaan jang makin lama makin dipertoerang.

Hal positie,

a Permoelaan ad Volkscholen, ada jang mendapat bengkok (ta nah desa beroepih sawah ladang).

b. Lgloso menoroet BBL f 1750 f 30 - f 22.50 - f 40.

c. Dalam HBBL ditjaboet dan mempoenjai regeling sendiri f 15 - f 35.

d. Waktoe crisis dirobah robah lagi sampai f 10 - f 25

e. Waktoe regrenaal tidak kena tapi dibeberapa regentschappen ada jang direndahkan lagi atau voers tel Beheerde Volkscholen.

Lain dari pada itoe atoeraan ten tang rehpositie sama sekali beloem ada, atoeraan pensioen tidak ada, atoeraan wachtgeld tidak ada, atoeraan vroft waktoe sakit tidak ada, atoeraan mendapat pertolongan dok ter waktoe sakit, poen tidak ada, enz. enz. semoes tidak ada.

Sekarang sedang tampak perha tian sedikit sedikit tentang nasib Volksonderwijzers.

Atoeraan pensioen sedang hibook diselidiki. Bagaimana oedjoedja nanti beloem dapat diketahoei.

Poen sekarang orang sedang ramai mengadakan atoeraan gadji baroe bagi kaosm Volksonderwijzers. Hanja sajang boehanja djaoh dari pada memoekan. Adakah se baboja ini barangkali, karena tidak diketahoei, bahwa nasib Volksonderwijzers itoe ada berhoeboengan rapat dengan kemadjoean pengadaran di Volksschool?

Kalau gadji Volksonderwijzers sangat rendah, tidaklah moeng kin, bahwa orang-orang jang tja kap tidak maoe menjadi Volksonderwijzers, bahwa Volksonderwijzers jang tjakap dimana ada kesem patan teutee akan pindah pekerdjaa an karena mengingatkan nasibna?

Tidakkah dengan demikian kedaan Volksonderwijzers akan mendija di moendoer?

Dalam BBL 1938 telah poela diadakan atoeraan gadji bagi Volksonderwijzers jang bekerdja diseko luh sekolah openbaa (Schaal 13, kolom I: dari f 17, sampai f 48. 50). (Dan lagi beberapa schulen, jg maoeloos boest jang sama voorop leidingnya dan berat ringanja pe kerdjaa, oepama dari bezoldigings schaal No. 1 sampai No. 6).

Meugapakah atoeraan itoe tidak diambil sebagai dasar oleh Local ressorten dalam mengadakan atoeraan gadji baroe bagi Volksonderwijzers?

Boleh dibedakan tetapi djangan terlaloe djaoh.

Toean-toean m oe:

100% Blindsysteem? dan 100% Kantoor-opleiding?
Beladjarlah pada Typcursussen:
,D. M. BESAR"

Jang soedah berpengalaman 14 (empatbelas) tahoen lamanja, dan sangat disoekai oleh segala bangsa disleeroeh Indonesia.

Kantoor-opleiding: Speciaal atas pimpinan seorang Geroutineerd snelijpist, dan ex-kantoornelijpist dari Toean2: M. A. J. KELLING, Secretaris-Pen., Bandoeng Vooruit, Ir. THOMAS KARSTEN, Stedebouwkundige, dan Dr. Ir. JAMES M. W. NASH, Mijebouwkundige.

CURSUSSEN

BATAVIA-C.: BANDOENG: SEMARANG:
Swah Besar 21. Pr Soemedangweg 96. Karang Toeri 73G

Beladjar dengan soerat

Pretish, gampang moerah dan tjeplat;

Bahesa OLLANDA 6 boelan tamat.

Bahesa INGGRIS 2 boelan tamat.

Lesgeld f 3,- atau f 1,50 per boelan.

Mintalah keterangan pada

Cursus „MINERVA“

Oude Kerkhofweg 30 — Bandoeng
Dir. G. Guy Schoolhoof W. L. O.

Kota

Dindjak koeda

Kemarin sore dikira djam 5.30 seorang pengendara speda bernama O. tinggal beroemah di kp. Soekapakir No. 28/28A. dibetoelan dia lao Astanaanjar telah menabrak siooe deeleman kretek, ig lagi di kendarakkan oleh A tinggal beroemah di desa Babakan Tijparaj.

Koeda dari itoe kretek telah madi kaged dan berontak sehingga

O terpaksa dijatoh dibawahnya koeda dan diundjat indjak sehingga ga kedoea baknya telah mendapat kan loeka loekanja ig parah.

O. itoe saat djoega tsloe diangkat di Julian Zeekhuis

—o—

Pasar derma

Lui hari dan besok hari Minggoe, Chung Hua Lung Chin Chung Hui (Chinasche Korfbal Centrale) di Bandoeng akan mengadakan pasar derma, dan tempatnya di Gedong Giok Hiong Hoen Hwee di Gardon Djatiweg 16.

Dalam itoe pasar derma akan diadakan roepa roepa tontonan dan Restaurante, diboeka oentoek open baar.

Memoseh orang jang masoek di itoe tempat tidak dipenggoet entres hanja disitos disediakan bon oentoek siapa siapa sadja jang akan belandja.

Dengan pendek kata sagala orang jang belandja diharoeskan mema kai bon jong telah disediakan.

Bon tesseboet bisa dibeli dari Batikhandel The Bik Tjwan di Tjikak no 78c.

Pasar derma tersebut akan maoe lai nanti sore djam 5 dan besok pagi djam 9 pagi pagi.

Pendapatan bersih dari pasar derma akan diserahkan kepada Fonds amal Tiongkok.

—o—

Beladjar potong japon: Modevakschool „Streamline“

Menoeroet pendengaran, kebanja kau memang mengakoei bahwa atoeraan gadji jang diadakan pada beberapa tempat sebenarnya tidak sepadan dengan kepentingan dia batan Volksonderwijzers. Akan te tapi oleh karea schoolfonds jang ada tidak mengiziukan oentoek memberi gadji jang lebih, maka terpaka diadakan atoeraan gadji jang sebenarnya lebih rendah dari pada semestinya.

Hal ini ada satoe pendairin jang kelireo sekali.

Dengan demikian Volksonderwijzers tidak akan dapat dipelihara dengan baik.

Tita tita jang moelia dengan Volksonderwijzers itoe tidak akan dapat tertjapai, dan akibatuja Negeri. Riaat dan Taman akan Merog.

Menoeroet kabar jg boleh diper tja, bahwa baroe baroe ini koeboeran Korobokan sedang digali, dan toelaang toelengnya manoesia dari koeboeran tersebut diangkoen.

Sebaiknya djika semoea Local ressorten memboet begrooting oentoek keperloean Volksonderwijzers itoe sebagaimana mestinya. Djika terjata, bahwa kekajaan schoolfonds tidak dapat membisiai pengeluaran itoe, mohonkaulah kepada jang wajib tambahan pengasilan baik dengan djalan tambshua sub sidie maoepoen dengan djalan lain.

Berhoeboeng dengan itoe, maka mohon kepada sekalian jang wajib mengeroes nasib Volksonderwijzers a. soepja mengadakan atoeraan gadji Volksonderwijzers jang se padan dengan kewadijiban dan di dikanja, dengan mengambil dasar atoeraan gadji BBL 1938 di sepadukan dengan keadaan Volks onderwijzer sekarang.

b. soepja dimana schoolfonds ti

dak dapat membisiai pengeluaran oentoek keperloean Volksonderwijzers itoe dimohonkan kepada jang wajib tambahan pengasilan baik dengan djalan maoekan ba njakna subsidie maoepoen dengan djalan lain.

Soepja dipertimbangkan, agar beroesesa soepja Volksonderwijzers dapat diserahkan kepada Regentschappen atau Gemeente, ahar moedah menentukan rethpositie nya.

Congres Persatoean Vakbonden

Pegawai Negri (P.V.P.N.)

Seperi kita pernah kabarkan bahwa Congres dari PVPN itoe akan diadakan di Bandoeng.

Begitoeelah sekarang telah offi cieel bahwa Congres tersebut akan dilakukannya pada hari Sapto malam Minggoe ddo 28-29 Januari 1939, maoel djam 9, dengan bertempat di gedong Himpoenan Soedara, Moskeewag No. 7 Bandoeng.

Agendanya jg akan dibitjarakau ia'lah:

1. Pembukaan oleh Ketoea Cen traal bestuur,

2. Menerangkan sikap PVPN terhadap djam bekerja oleh t. Kasimo lid dan Gedelegeerde Volk sraad.

3. Menerangkan sikap PVPN terhadap Minimumloon, oleh t. Rooslaan Wongsoesoemo Voorzitter HB. PKVL.

4. Menerangkan sikap PVPN terhadap „sociale wetgeving“ oleh t. RP. Soerido lid Volksraad.

Pada hari Minggoenja ddo 29 Januari 1939 maoel djam 9 djoega bertempat di gedong Himpoenan man Soedara akan membijarakan :

1. Pembukaan oleh Ketoea Cen traal bestuur.

2. Menerangkan sikap PVPN terhadap „atoeraan atoeraan jg gandji“

3. Menerangkan sikap PVPN terhadap Artikel 161 bis, SW. oleh toean Dr Soekiman Voorzitter HB PPPB.

4. Menjarkan postoesan postoe san Congres oleh Secretaris Cen traalbestuur PVPN.

—o—

Kehilangan dompet wang

Njonja CJ v d B. tinggal beroemah di Tandjonglaan No 6 telah rapport kepada politie, disebabkan kemarin pagi diantara djam 10 dan 12, ia poenja dompet wang telah hilang ada jang mentjosi.

Dompet tersebut diisi wang b. njonja f 1,50 dan ketika hilang nja lagi disimpan diatas lemari boekoe, diroeganan depan dari ia poe nja roemah.

—o—

Memindahkan koeboeran

Bandoeng itoe semangkin lama semangkin lebar sadja kotanya, dan menoeroet panglihatan bahwa penglebaran kotta itoe, mendesak kese telah octara (djoeroesan lembang), sehingga keadaan di tempat tersebut seolah sedih seperti di „Sorga“ sa

dja, disebabkan hampir tidak nam pak samasekali roemah roemah Indoneisa jang melerat itoe.

Menoeroet kabar jg boleh diper tja, bahwa baroe baroe ini koeboeran Korobokan sedang digali, dan toelaang toelengnya manoesia dari koeboeran tersebut diangkoen.

Tita tita jang moelia dengan Volksonderwijzers itoe tidak akan dapat tertjapai, dan akibatuja Negeri. Riaat dan Taman akan Merog.

Apa sebabnya itoe koeboeran ssedah dipindshukan ke Gegerka long, disebabkan koeboeran tersebut akan dipakai wijk . . . bang sa Europa.

—o—

Rentjong Atjeh

Nanti malam maoel djam sete ogah 9, dengan dipimpin oleh toe an Arifien, radio tooneel Gapoera akan memperdeegarkan tjeritera Rentjong Atjeh, boeh fikiranja toe Andjar Asmara, bekas Regisseur dari Dardanelle, kini ada mendi jadi pemimpin dari madjalah Rateo Timoer.

Para pemainnya terdiri dari:

1. Djasmi M. S. Rohanna.

2. Roebin R. Basoeki.

3. Daed N.N.

4. Ketji B. Soetan.

5. Kepala kampong Partasasmita dengan dibantoe oleh beberapa pemainnya lagi.

—o—

Indonesië

Indonesië

Penjakit?

Tadi malam si Ronda ngelamoon sadja, sembari keloejoeran disepan djalanan.

Jang dipikir boekan perkara penting boeat si Ronda sendiri, tapi tidak ngerti itoe perkara mesoom kenipu diseboet penjakit.

Penggilingan beras Rantjakole

Boseat sebagian pembatja Berpri tentoe masih ingat bahwa dalam sementara waktoe kebelakang soe dah dikabarkan bahwa di Rantja kole akan diadakan 1 Fabriek beras kepoenjaan Cooperatie bangsa kita jang dipimpin oleh Toean N. salasatoe orang kaja di Bandoeng dan oleh T. A A di Tasikmalaja.

Akan tetapi merasa sajang sekali, sebab apa yg dititja tjita oleh Toean toeau tsb kandas di tengah perdjalan, berhoeboeng dengan banjarkna halangan, jg merintangi jadiin itoe tjita.

Menoeroet keterangan dari Toean A A wang saandeel akan dipoelekan lagi ke masing masing jang soedah membeliua, dan berhoeboeng dengan itoe dengan perntaraan ini berangkali sadja pembatja Berita Priangan ada jang bersangkoetan dengan Cooperatie Ran tjakole terseboet, harap soepaja lekas kasih taoe pengoeross cooperati itoe.

dari soeatoe djendela jang kebe toela tidak ditoeteop.

Barang barang jang telah di tjoerinja didalam tiga kali pentjoe rian itoe, ja'lah: Beberapa poeloeh lembar selimboet jang tebal tebal ratoesaa saroeng bantul, berpoe loeh lembar sprei jang misih baoe, wang dan perabot toelis jg ter bikin dari mas.

Pengakoean persakitan:

Persakitan semoeahnja teleh sang kal itoe soerat toedoehan, Djoewantta menerangkan bahwa ia betoel telah mentoeri diitoe hotel, boekan tiga kali, akan tetapi hanja doea kali sadja.

Persakitan Isra sangkal keras soe rat toedoshan, ia tidak tahoe sama sekali tentang adanja itoe pentjoe rian, betoel politie bisa beslag barang boekti dari roemahaaja persakitan, akan tetapi barang barang mana persakitan dapat membeliua dari persakitan Djoeanta.

Persakitan Idil terangkan bahwa ia pernah mentoeri bersama sama persakitan Djoewanta hanja doea kali sadja.

Betoel dimoska politie mareka orang telah mengakoeina mentjoe ri 3 kali, disebabkan mareka orang telah dianiajanja oleh Veldpolitie Kewon dan teman temannya, tertimbang mareka orang haroes memkoel kesakitan ada lebih baik maraka orang teeroet sadja apa jang politie telah bitjarakan.

Dengan teges persakitan oelang ken lagi keteranganja bahwa mem bilangkaan 3 kali mentoeri itoe, me noeroet soeroehannja politie haroes mengakoei begitoe.

Keteranganja saksi saksi:

Saksi njoesja J. Rovenstijja Directrice dari hotel Zonneberg meorengkan bahwa dia poenja hotel sering sekali terjadi pentjoeiran.

Saksi akoei semoeah barang jg mendjakukan boekti di depan Land raad, selandjoetja saksi terangkan lagi, bahwa ia tahoe betoel ketika semoeah persakitan diperiksa oleh Assistant Wedans Tjisaroes, dan mengakoei kesalahanja telah men tjeri tiga kali dari ija poenja hotel.

Saksi Madaip, Loerah desa Djiam hoedipa menerangkan bahwa ia telah mendapat rapport dari hotel Zonneberg, bahwa diitoe hotel sering sekali terjadi pentjoeiran. Saksi selandjoetja telah mendapatkan keterangan bahwa Isra soekta men djoel barang barang jang beroe pa selmoet dan sprei, ketika saksi periksa diroemahaaja Isra ternjesta barang barang itoe asal dari tjoerieran.

Itoe waktoe djoega Isra laloe ditangkap, dan selandjoetja saksi soedah bisa tangkap lagi persakitan Djoewanta dan Idil sepaduan peperiksaan politie persakitan se moehanja soedah akoei kesalahanja mentoeri tiga kali dari itoe hotel.

Poetoesan:

Landraad beranggapan bahwa itoe perkara ada tjoekoer terang persakitan Djoewanta dihoekom satoe tahoen 6 boelan, sedangkan persakitan Isra dan Idil mesing2 dihoekom satoe tahoeu pendjara.

Poetoesan ini dipotong selamanja mareka orang ditahan jang lama nja soedah koearang letih 7 boelan.

Ps Vidolig

10 tahoen

Berhoeboeng dengan oemoernja Ps Vidolig, jaitoe salasatoe club yg terkenal di Tasikmalaja, oemoernja soedah 10 tahoen, maka pada malam Minggoe jg akan datang, akan membikin pesta peringatan tempat nya dibale desa Tjihideung.

Bagaimana hebatuja ini pesta bialah kita toenggoe toenggoe sadja.

Film itoe kalaun tidak salah dengan titel "Si Gaok Hitam" dari Goenoeng Koeripan. Roepanja industrie film di negeri ini, menilik gelastanja, mempoenjai hari ke median djoega. [Aneta]

—o—

Pemilihan Dewan rajat

Tadi malam [malam Kemis] jg baroe laloe ini telah diadakan pertemuan terboeka jang penghabisan oentoek menetapkan pemilihan anggota Dewan Rajat bagi golongan kieskring Maloekoe, Telah masoek does daftar candidat de ngau bersoera 22, sedang does soera blanco.

12 soera telah didapat oleh t. L. Rebatta (zittend lid) dan dengan ini meudat soera jang terbanj dan terpilih tentoena.

Kemoedian diadakan penetapan pemilih rajat asing boekan bangsa Belanda. Dari fihak ini telah didapat perhatian besar sekali, itoe malam.

Boeat tiga koersi diadjoekaa 23 daftar candidat dengan bersoera 213, kiesquotient 54. Pada stem kaart 141 maka terpilih toeau Yo Heng Kam (zittend lid) dan sete roesnya diikoeti oleh toeau Kan Hok Hoei (zittend lid) jg terpilih pada stemkaart 153.

Didalam lezing terpilih pada stemkaart 93 t. Loa Sek Hie, bekas anggota jg sekarang berada di Eropah.

Toean Yo Heng Kam adalah anggota dari PEB sedang t. t. Kan dan Loa Sek Hie adalah anggota dari Chung Hwa Hui.

—o—

Doea boeah perahoe diserang

Oleh segrombolan badjak laoet.

Diwartakan, bahwa pada malam jang telah liwat, peneempang dari doeae boeah perahoe jang pada ketika itoe sedang berlajar dipantai dekat Passar Ikan soedah diserang oleh segerombolan badjak laoet jg djoega menenempang didalam doeae boesh perahoe dari badjak laoet itoe.

Karena badjak badjak laoet masing masing membawa sendjata golok kata Pem, maka peneempang dari doeae boeah perahoe tida berani melakoekan perlawanan. Pada ketika itoe badjak badjak laoet ini soedah berhasil membawa beras dan barang barang seharga poeloehan roepiah dan berhasil djoega mela rikan diri.

Hingga kini orang masih beloem mengetahui akan larinja badjak laoet tadi.

—o—

Pemberian taoe

Berhoeboeng dengan di gantinja kita poenja directeur, maka kita sengadjia adakeen

„Speciale Extra Korting“

pada pembeli, inilah satoe kesempatan jang baik bagi Toeau dan Njonja njonja.

Kita poenja Directeur baroe sengadjia datengken roepa roepa stoffen boekti keperloean toeau toeau dan njonja-njonja, jang kita tida bisa seboekten satoe per satoe di sici lebih baek toeau toeau dan njonja njonja saksiken sendiri di

Toko JULIANA
Gr. Postweg 45 Naast Postkantoor
BANDOENG

Verklaring

Jang bertanda tangan dibawah ini Tjaan Sien Djoen tinggal di Garoet, kira-kira seeda tiga taoen lamanya dapat sa kit sambeien (bewasir), soeda sering kali berobat tetapi belon bisa baek, sekarang sesoehanja berobat pada toeau Tabib A. B. Yunan di Regentsstraat Garoet dalam tempo kira-kira 12 hari seeda bisa semboeh. Dengan ini siaa menjataken banjak trimi kasi pada toeau Tabib A. B. Yunan.

(w. g.) Tjaan Sien Djoen

Garoet 23 December 1938

Bahaja perang seolah-olah didepan mata

Armada Amerika diperkoeatkan

Japan merasa terantjam.

Bertambah hari adalah bertambah njata, bahwa tiap tiap negeri peneoh dengan ketjeroigaaan terhadap kepada negeri negeri jang lain.

Kepertjajaan satow dengan jainnya, roepanja ampir linjap sama sekali, itoepoen sesoehanja diadakan bermatjam perdjangdian oen toek memperkokohkan perhoeboengan, oentoek bantoe membantoe dan lain lain sebagainja.

Tapi disampingnya perdjangdian perdjangdian jang „merdoe“ itoe, tidak menghilangkan ketjeroigaaan dan ketakaetanja.

Lebih djaoeh baik kita perhatikan segala berita dari loear nege ri jang paling baroe.

AMERIKA

Berhoeboeng dengan kemarahan oija Amerika terhadap kepada Japan, sebagaimana pembatja kita dalam tahoe, maka sekarang Amerika ada mengandoeng maksoed akan memboeat basis boeat kapal kapal silam dipoeau Guam.

Adapoen poelau Guam itoe letak oja tidak berdjaoehan bahkan dike lilingi oleh poelau poelau dilaoetan pacific, terostama sekali poelau poelau mendaat dari Japan.

PERANTJIS

Kabinet Perantjis telah memoe toeskran boeat menetapkan politiek non interxeetie kata United Press Aid, dan akan menolak permintaan partij partij kiri jg minta soepaja Perantjis memboeka batas Perantjis-Spanjol boeat djalan pemasoe kan sendjata.

—o—

Toean soedah kirim postwés sel padá adm. Ber. Pri.?

Oeang perakan palsoe

Oleh politie kini telah diketahoei banjak oeang perak palsoe. Boekt boekti oeang perak palsoe tsb se djak kemarin Tadi pagi comman dant politie Da joen, jg mendjaga di Pasar Senen Bt-C kata Pem, te tab dapat membeslag oeang itoe dan menangkap doeae orang. Orang jang ditangkap itoe kedoeanja orang desa, jang didoega menjadi perka kas orang jg memboeat oeang itoe palsoe oentoek menoekarkan. Waktue jang membawa oeang itoe poers2 belanda dipasar ssjoer, oleh seorang pedagang disitoe telah diadoekan kepada bamba wet itoe. De ngan gampang orang itoe ditangkap —o—

Resident Betawi

Diwartakan, bahwa kini soedah ditetapkan, bahwa sebagai penggan ti toeau Mr. H. Fivevez de Malines van Ginkel akan diangkat mendjadi resident Betawi jalah toeau H.A. van Loghem, jang sekarang resident terberschiking pada goebernoer Djaw Barat.

Assistant resident, toeau Dr. A C Tobi, akan mendjadi resident ter beschikking disini.

* *

Adapoen Resident Mr. H. Fivevez Malines van Ginkel jang berhentian dan tertarik dalam perkara mesoem itoe, meneroet kabar jang puling baroe, bahwa soerat lepasannya dengan hormat dan besluit pensioen nya beloem diterimakan kepadanya karena besluit beloem selesai dibin kin ia soedah pergi.

Djadi sekarang ada kesempatan jang baita bagi pemerintah boeat mempertimbangkan apakah itoe ke lepasan dengan hormat atau tidak.

Karena ketetapan matjam kelepasan itoe beloem ditentukan ma ka pemeriksaan terhadap Mr. van Ginkel itoe dilakoekan oleh Procureur Generaal sendiri beloem di serahkan kepada Hoogerechtshof karena masi boleh dipandang seba gai berpangkat Resident.

—o—

JAPAN

Dari Tokio dikabarkan oleh Do mei-Aid, bahwa berhoeboeng de ngan maksoed Amerika memboeat poelau Guam didjadikan basis boeat pasoekan laoet dan oedara itoe, di pandang adalah satow antjam jg hebat kepada Japan.

ITALIE

Ada dikabarkan, bahwa seka rang pasoekan Italie telah banjak sekali jang dikirimkan ke batas tanah Somali kepoenjaan Inggris.

Lebih djaoeh ada dikabarkan, bahwa Generaal verldmaarschalk Göring ada mengandoeng niatuakan mengendoengi Rome, orang disana menanti kedatangan Göring itoe, pada sebelomenja habis ini boelan.

DJERMAN

Menoeroet berita jg didengar oleh Havas-aid, bahwa sekarang Hitler sedang mempersiapkan soe soenan kabinet baroe dan Göring akan diangkat mendjadi vice kan selier.

Adapoen Himmler jg sekarang dijadi chef dari rijkspolitie akan diangkat dijadi minister boeat oe reau loear negeri.

SPANJOL

Pagi pagi sekali kata Reuter-aid pasoekan nationalist telah mem boeat serangan hebat, siangnya soedah bisa mendodoekan desa Ponda dengan Waterkracht dan electriciteit bedrijven.

Dari lain pihak kaoem republiek membikin serangan dan ada djoeg menangkap hatsil.

Keributan di Spanjol ada bertambah hebat sekali keamanan di antara pendoedoek sangat tergang goe politie pendjaga keamanan am pi tidak berdeja lagi.

Banjak sekali rajat bisa katag angkaboot meninggalkan tempat inggalja, kebanjakan pergi ke wan Perantjis.

Ada 30.000 orang pelarian dari Spanjol jg haroes disediakan tem patnya oleh pemerintah Perantjis.

TIONGKOK-

JAPAN

Pemerintah Tiongkok boeat se mentara di Nanking memberi ta hoekan kepada ra'jat bahwa oeang kertas jang dikeluarkan oleh ge neral Tejang Kai Sek, moelai tanggal 11 Maart jang akan datang tidak dipwendang lakoe lagi. Jang mempoenjai oeang itoe sekali rang mesi ada kesempatan boeat menekar.

Mesin mesin terbang Japan ka ta Domine-aid télah bisa menjerang Paoki dengan berhatsij baik sek

Hoofdkwartier, tangsi tangsi dan spoor station dari pihak Tieng hoa dapat keroekskau jang hebat.

Berhoeboeng, dengan lamanja Tiongkok bisa mempertahankan diri, maka dikabarkan oleh Cha-aid dari pihak Japan telah mendatang lagi balatentara bantuan jang ba uknjnia kira kira 8n.a oran000 boeat empat devisie jaja komple dengan persendjataan.

Pasoekan tambahan itoe datang dengan 20 kapal perang, jang ma na dikira akan mentjoba naik da lam provinsie Kwangsé di Pakohi kemoeidian boleh dijadi akan mem boeat serangan jang lebih hebat.

Toean berasa memindjamkan wang Renten?

Toean berasa memindjam wang Renten?

Bagaimana kedoeoekan Toean sebagai pengelus wang renten?
Bagaimana kedoeoekan toean sebagai pemindjam wang renten?

Lekaslah beli boekoe:

Geldschieters Ordonnantie

[Salinan dari Oendang-Oendang tentang melepas wang renten]
Bahasa Indonesia

Sekarang soedah terbit harga f 0.75 contant. Remborus tidak bisa dikabuken.

Pesanan pada: Drukkerij - ECONOMY O. Kerkhofweg Bandoeng.

Perloe diketahui oleh pendoedoek Indonesia.

Disitoe dinjatakan poela, bagaimana tjaranja soepaja orang bisa terbebas dari gijzeling.

Ordonnantie tentang atoeran gijzeling telah berlakoe dari moe-lai bl. Juli '38, sedang geldschieters Ordonnantie akan didjalankan pada bl. Januari 1939.

Perloe lekas mempoenjai itoe boekoe!

Meisjes Internaat

Rad. Ajo Sangkaningrat akan memboeka bagi Internaat oentoek anak-anak perampoean jang lebih moerah dari pada Internates jang soedah ada.

Maksoed ini berdasar atas kejakinan, bahwa banjik, orang toea diloeear Bandoeng jang ingin menjekolabkan anakna perampoean di Bandoeng, tapi merasa sangat soesah dimana anak itoe haroes dititipkan, teroetama se-kali karena ingin mendapat rawatan dan penilikan jang baik, tapi dengan bajaran jang moerah.

Djika ternjata permintaan ada tjoekoep, Internaat itoe akan lekas dibooka.

Permintaan haroes disampaikan kepada:

Directie
„Internaat Kaboepaten
Balonggedeweg — Bandoeng

MASOEKKANLAH ADVERTENTIE TOEAN DALAM DAGBLAD „BERITA PRIANGAN“

Permintaan langganan

Dagblad „Berita - Priangan“

Nama.....

Adres.....

Moelai tt. minta berlangganan
„BERITA - PRIANGAN“ Wang abonnement banjknja f
boeat boelan bersama ini dikirimkan kepada Adm. B. P. dengan postwissel. (vis rekeniglooper B. P.)
..... tt. 1938

Tanda tangan:

Kepada

Adm. Dagblad

„BERITA - PRIANGAN.
Oude Kerkhofweg 16 - Bandoeng

FEUILLETON

Ta' Poetoes Diroendoeng Malang

Oleh:

„NORI“

11)

SOEDAH DIKOEBER

SELAMAT'

Mereka berdoea mengostjapkan itoe tiga perkataan dengan berba-reng kemoedian kedoea-doeanja se-ling melihat.

Dari pihak dalam istriu Moesa poen mengendoekkan kesedihan nja atas kedadian tersebut.

Mereka masing masing hanja ting gal diam, seolah olah ada jang la gi dipikir.

Kembali kedoeanja berbangkit lagi dari korsinja, karena dari loear kedengaran orang memberi salam, betoel djoega saudaranja Prayitno jang dari Rekalongan dan jang poen dioendjoekkannya.

kebetoelan soedah bekerdja di Se-marang, jang tadi pagi telah kete moe telah datang.

Melihat keadaan air moekanja Prayitno ada sangat moeram disam ping itoe djoega keadaan toean roemah begitoe maka dengan ter gesa gesa Hamdan menanjakkan kepada saudaranja.

Och . . . kanda ada apakah jang terjadi?*

Prayitno dan Moesa sebeloemnya mereka mendjawab itoe pertaanjanja mereka mempersilahkan tamoeanja doedoek doeloe, selandjoetja Pra-yitno menghabarkan tentang itoe telegram, jang mana telegramnya jang dari Rekalongan dan jang poen dioendjoekkannya.

Awas ! Djangan loeba ! Ingat !

Sekarang soedah dateng !

Prof. Tabib AMIROEDIN

Naripan 84 — Telefoon 2223 — Bandoeng

Penjakit Rasia itoe, koerang koeat bagi kaoem Laki seperti lang temganja, atawa koerang sampaerna semestinja dan lainnya

Dan penjakit Ambeien kloear dash of kloear bidji penjakit Ra ia kedoea, sakit Lenting jang soeda lama tida maos baek-baek akit batoek seseuk napas; nierziekte; orang prempoean tida tjetjok of kloear kepoetihak: (pektay) sakit toelang of badan mati separo dan segala penjakit mats kaboor, merah kepoetihak, kloear aer dan lain-lain. Saja tanggoeng bisa kasih obat sampe bask.

Boleh lekas dateng pada Tabib AMIROEDIN djangan sampe uasi menjadi boeboe.

Kepentingan loear biasa, Boleh minta reimburs tapi laen ongkos kirim.

Memoedjikan dengan hormat,

Prof. Tabib Amiroedin

Naripan 84 — Telefoon No. 2223

BANDOENG

9 30 , Roepa2 lagoe krontjong

10 — Memperdengarkan Game lan Soenda

12 — siang Melandjoetkan Gamelan Soenda

12 30 , Hawaian Band

2 30 , Toetoe

Bandoeng II 103 M Batavia II 190 M PMH 45 M.

5 — sore Lagoe anak2 Tionghoa modern

5 30 , Katjapi Soenda

6 — Kependoean

6 45 , Lagoe Egypte (Mesir)

7 — malam Pembitjaraan tentang boekoe batjaan

7 30 , Krontjong Orkest

7 55 , Berita-berita soerat ka-bar dan Sport

8 — Melandjoetkan krontjong Orkest

9 — Klenengen dari Wirjo diningrat

12 — Toetoe

PMH (29 M).

10 — Lagoe2 tanah Sumatra

12 — Toetoe

SOERABAIA

Goltengte 68 M, dan 129 M.

Minnggoe 22 Januari

Soerabaia II 68 M dan IV 129 M.

Semarang II 111 M Djocja II

128 M Solo II 120 M.

9 — pagi Krontjong Orkest

11 — Memperdengarkan Wa-jang Orang

11 20 , Orkest Tionghoa modern

12 — siang Membales soerat soerat

dan rapport rapport

12 15 , Meneroeskan Orkest Ti-ongho modern

1 45 , Lagoe lagoe Batak

2 — Roepa2 lagoe Malay opera

2 30 , Toetoe

Soerabaja II 68 M dan IV 129 M

Semarang II 111 M Djocja II

128 M Solo II 120 M.

5 — sore Lagoe2 Arab modern

5 20 , Roepa2 lagoe Tionghoa

5 40 , Lagoe lagoe Hawaian

6 — Permainan kependoean

7 — malam Pemandangan loear negeri

7 20 , Berita Pers jang paling acbir

7 25 , Lagoe lagoe Bali

7 30 , Peladjaran bahasa Belanda

8 — Lagoe2 Tiong Hwa

8 20 , Ketoprak

9 — klenengen dari pendapa padoeka

12 — Toetoe

—o—

Senen 23 Januari

Soerabaia II 68 M dan IV 129 M Se-marang II 111 M Djocja II

128 M Solo II 120 M.

6 — pagi Roepa2 lagoe kron-tjong dan Stamboel

6 45 , Lagoe2 Tiongho modern

7 — Lagoe2 dari Sumatra

7 15 , Deans Grand Opera

7 30 , Toetoe

Soerabaja II 68 M dan IV 129 M

12 — siang Penboekaan

12 03 , Ketoprak

12 25 , Gamelan „Srie kraton“

12 40 , Lagoe Tionghoa modern

1 — Memperdengarkan Wa-jang Orang

1 30 , Berita2 s. k. yg terpenting

1 30 , Roepa2 roepa lagoe kron-tjong dan stamboel

2 — Lagoe lagoe Soenda

2 20 , Mengoelangi berita berita s. k. jang terpenting

DRUK.ECONOMY

O. Kerkhofweg 16 — Tel. 444

Satoe satoenja kantor tjetak Indo-nesia jang paling terkenal di kota Bandoeng.

8 45 , Lagoe Degoeng

9 — Wilhelmus

9 02 , Lagoe Melajoe Seberang

—o—

Minnggoe 22 Januari

Bandoeng II 103 M Bandoeng III 50 M

Batavia II 109 M PMH 45 M.

7 30 pagi Penjaran dari Katholieke Broderschool

8 45 , Lagoe Degoeng

9 — Wilhelmus

9 02 , Lagoe Melajoe Seberang

tapkan oleh Toehan jg Maha Esa, maka kedadian-kedadian jg tertim-pah oleh kanda Prayitno itoe soe dah dititjat di Lochmachtod, dijadi tidak bisa dirobah lagi, boekankah begitoe saudara?*

Memang sebeteloelja!*

Dan . . . bagaimana kanda apa dijadi akan ke Solo?*

Entah, bagaimana Moesa sadja!* jawabu.

Dijka dijadi saja djoega akan ikot kereja saja soedah minta permisi tiga hari lamanja, mari kita djadikan sadja*.

Hamdaa meneroeskan pembijayaan.

Sooal ini Moesa poen setoedjoe maka achirnia ditetapkan nanti ma lam akan ke Solo dengan naik nachtrein.

Sampai disini Hamdan poelang akan mengambil pakaian dan Prayitno djoega memberses beres kan pakaianja jg akan dibawa.

Didalam kamar Prayitno doe

ditidurkan sedang air mata

uya berlinang linang, ia ingat akan kelakoeanja sang postra jg mana ada begitoe djinaka.

Diwakoe ia akan berangkat telah pesauna beberapa oleh oleh diantaranya miut dibelikan Autolette, mobil mobilan dan beberapa potong pakaian matros.

Malang bagioja karena nasib baik beloem kesampaian ia (poetrana) soedah mangkat terlebih deeloe.

Malang poela bagi Prayitno, karen satoe moestika jang ja sajangi lebih dari pada harta benda, kini soedah menoetoeop mata oentoek selama-lamanja harta bisa ditjari gan tinja akan tertapi seorang menoesia mana bisa diganti?

Nasib jg terderita atas poendak uja Prayitno beloem hilang sekali soedah ditambah lagi, segala apa djika lagi mengindjak diatas doeri, kemana poen dikoetnja.

Malang ta'bisa diraih, moedjoer ta'bisa dihalang!</

SAPTOE 21 Januari 1939

Nomor 18

KANTOOR
O. Kerkhofweg
No. 16
BANDOENG

Berita Pciangan

Iembaran kedoea

Commentaar Minggoan.

Kalau tidak berhalangan moelai ini hari, daa selandjetoja saban bari Saptoe, disini akan diisi ini "Commentaar-Minggoan", menelis tentang kedadilan kedadilan di Minggoe! Jl tidak pandang, sobat kawan of lwan.

Hari Minggoes dosos, di Leles Gaoet, telah boenoeh diri sepaang merpati moeda, dengan revol ver sehingga doea doeanja binisa. Ioi deea orang yg nekat, tidak lain oleh kereua klibet dalam oeroesan tjinta yg tidak bisa lang soeng!

Satoe tjonto oentoek bapa-bapa dan wali wali gadis. Djangan mjesal kalau gadisna lari ikoet ke tjintaaonja. Liefie kent geen vrees. Kedadilan tersebut betoel hebat, tapi m sih m-ninjan.

Doeoe di Djember, saja pernah lihat dengan mata sendiri, sepuang merpati Madoera poen boenoeh diri, sesoed hoja marika boenoeh ajah dan soecaminja itoe ga dis jang soeda toewa. Ampat djiwa melang. Ini jang dinamakan bener2 hebat!

Kedadilan tersebut, adalah sebab, si ajah dari si gadis (di Djember) telah djoel anak gadisnya pada bandot toewa, padahal si ga dis soeda mempoeuai ketjiutan sendiri.

Memang banjak orang toewa anggap peeterinja sebagai soem ber-hasil*, dan iui kire sekali.

Kalau ssandai itoe sepasang merpati di Djember ketemoei itoe se pasang merpati jang boenoeh diri di Leles, boleh djadi, dianggapanja masih koerang berani*.

Tjataatalah ini, orang toewa! Pe moed & pemoedi sekarang maes: Dua vivius, vivius = Kasihlah kita merasi tempo keemasan di waktoe kita moeda!

Logisch? *

Mr Dr R Ng Soebroto diangkat dii burgemeester Indonesier jg pertama di Madoen.

Ambtenaren Blandas disana, booe boeroe kaburja himpoenkong vergadering oentoek tetapkan sikap aja!

Bagoes!

Kita kepingin lihat, pemerintab tjaoben benoemd Residenten Indone siers, sebab djoega kita kepingin li nat, sikspja Ambtenaren Blandas lebih djaoh.

Kita toenggoe sadja.

*

Penjaket lelaki gilai lelaki, bener bener ini waktoe jadi tambah puolair. Soenggoeh bagoes! Apa sii luja, siih? Kalau lelaki sama prtempoan sadja, djadi batjak caridat burgers doenia?

Doenia soedah penoech manoesia boleh dijadi itoe lelaki yg gila lelaki: berdasa meroeret pengkoeaanja.

Tjoha sadja kita nanti lihat, apa ig justitie bilang.

*

Di Tjitoeroeg, doea hartawan Tionghoa saling bersaing, dari da gang sampeii . . . saling perkara, Beloem poes, jang satoe ambil toekang keproeck, dan garoek kepa la sainganja dengan golok bioggga beset koelit kepalanja. Ahirnya Jang satoe tetirah di roemah sakit jang lain di Kandang tikoes.

Memang self-control kalau soe dah mleop soesih ditahannja. Se betoeloeja itoe doea orang, kalau maoe fikir pandjang sedikit, kalau mreka bermoesoechan MEESTI sama roeginja. Tetapi: Dasar naafse.

*

Sesoedahnja disogok sogok oleh AID. Iava Bode dan Lecomotief, saab satoe lid Indonesier dari Volksraad baroe madjoekan pertaanja tentang matinja Adool di Goenoeng Salak.

Memang bangsa kita, kalau tidak dikeproek lebih doeoe, enak-sna kau tidoer sadja.

A. A. Achsien

Dari fihak BB terpiih Dr WP H Coelhaas Tetapi kabar lebih lanjut ijtakan, bahwa beliau ini telah berangkat ke Eropah berhoe boeng dengan verlofnya dengan mendapat idz n dari Negeri

Dari fihak C B P terpiih toean G. De Riad, bekas lid Pro Raad Djawa Tengah.

*

Pemboenoehan perka ra potong padi

Antara ajah dan snik dis toe fihak, doea saudara d lain fihak. Sorang binas, 3 loeka, 2 terdakwa masing masing dihoekom, satoe be bas

Pada tg 26 Juli jg lalos dikum peng Papango jg maseek bila gan Tg. Priok soedah terjadi p noempahan darah hebat.

Di itoe koetika 4 orang Indonesiers telah lakoean pertempoeraan, hingga semoea dapat loeka, malah satoe antaranja seorang yg soedah toea, lacaran loekaoja telah tiwas dijwanja.

Ioi perkara pertama dioeroes polite Tiempaka Poeti jang telib dateng ka itoe tempat begitoe tri me kabar, blakaogn diserahkan pada politie Tg. Priok, aken doeo res lebih djaoe.

Ternjate orang jang tiwas diwanja ada bapa Bari, seorang ta ni jang mampoe djoega, sementara ankoja nama Sartia ada dape loeka loeka hebat dan dijwanja

sanget dikoeatirkan, hingga sasoela oja dibawa ka C B Z dipinda ka Militair Hospital.

Doea jang lei adalah Sarpan dan Oetang 2 soedara, jang dateng ka itoe tempat ngendon moetong padji.

Tentang doedoekoja perkara jang betoel orang tida ketahoei, ketjoe li orang ada dapat keterangan, se bisnja dilakoekan pemotongan pa di di sawahna bapa Bari, dimana Sarpan dan Oetang ada ikoet moetong, koetika mandor minta semoea pidi moesti d angkoet doeoe boest di itoeng sebab belon d'poengoe jioeke, di deket sawah soeda terjadi pertjektojan antara Sarpan dan bapa Bari jang siga jadi per tempoeran; kamoedian ikoet djoega dalam itoe pangadoean dijawa Oetang, soedaranja Sarpan dan Sarja anaknya bapa Bari.

Dalem ini pertempoeran Sarpan ada goenaken golok, bapa Bari goenakan pikoelau dan Sartja ada goenakan pentoengan, jg siga dijasa rame dan baroe berenti sesoedah ni 4 orang itoe semoea loeka, ti tak bisa lakoean pertempoeran lebih djaoe.

Oeh politie telah dibeslag satoe golok, satoe pikoelan bamboe dan gagang patjoel dengan patjoelna soeda tida ketahoean ka mana perginja, itoe semoea kafanja ada sendat 2 jang baroessan digoeuaken dalem pertempoeraan itoe.

Iui perkara soeda diperiksa oleh landraad Betawi, jang petja ini dijadi doea, pertama diperiksa per karana Sartja, jang ditoedoe soe da anjaja pada Sarpan dan Oetang dalem perkara mana kesalahanja dianggep terang, is dihoekom 8 boelan pendjara, sementara Oetang dan Sarpan diperaksa boeat perkara boenoeh bapa Bari dan ani ajaah Sartja.

Sasoedahnja seksiz didengar ke terangannya, hakim keloearkan poe toesa kesalahanja Oetang dianggap terang, soeda lakoean pemboe noehan dan pengenajahan, dihoekom 6 taboe potong waktoe ta

baan, sementara Sartja poenja ke salahan ada tida tjoekop terang ia dibebaskan. (K P)

*

Dijangkatan merjadi schoolorzener di Tjiroeas (Serang Banten) R Da noeatmadja

di Dijatibarang toean S Soeard Darmawijit, ts.

di Pangandaran (bawahan Tjivis) M Adna t. M Adna Djaja mihardja

di Djatiwangit, R Maskoen Koe soemahardja

di Padagendearo t. M Moeljadina ta M I. Moeljana,

di Mees t. Soeraatmadja R Moehamad Soeraatmadja

di Bajongbong, (bawahan Garoet) t. R. Atmawidjaja

di Darmadja, (Soemedang) t. M Sastroatmadja

di Cherbon, t. M. Soemitro Mar tosoekotjo

di Tjitalengka, R Enoes.

*

Mutatie

Diangkat merjadi schoolorzener di Tjiroeas (Serang Banten) R Da noeatmadja

di Dijatibarang toean S Soeard Darmawijit, ts.

di Pangandaran (bawahan Tjivis) M Adna t. M Adna Djaja mihardja

di Djatiwangit, R Maskoen Koe soemahardja

di Padagendearo t. M Moeljadina ta M I. Moeljana,

di Mees t. Soeraatmadja R Moehamad Soeraatmadja

di Bajongbong, (bawahan Garoet) t. R. Atmawidjaja

di Darmadja, (Soemedang) t. M Sastroatmadja

di Cherbon, t. M. Soemitro Mar tosoekotjo

di Tjitalengka, R Enoes.

*

Pentjokerian di koe boeran Tionghoa.

Besi besi koeboeran ditja boet.

Pada kita dikabarkan koeboeran Tionghoa di Gang Sentiong masoek bagian Tiempaka-poeti (t-C) telah terjadi pentjokerian besi besi tiang koeboeran jang di lakoean setjara sangat koerang adjar.

Pager pager besi koeboeran soe da diangkost perzi dan pendjabat soeda lakoean ini pentjokerian boekan di waktoe malam, tapi pada waktoe siang hari.

Dari politie bagian Tiempaka poeti dikabarkan, politie soedah ta han doea orang Indonesier nama

Mamat alias Kemat dan Saiman alias Main, kerena pada ini doea orang ada didapatkan sadjoembah tiang tiang besi jang terasal dari koeboeran Tionghoa di Gang Sentiong

Waktoe diperiksa ini besi besi berasal dari koeboeran familie toe an Liem Hui Boen.

Penjelidikan politie masih dila koekan. (Djoeroek kabar)

—o—
Kedjahatan perkara
Tjaboel

Aneta A i d. kawatkan dari Batavia bahwa Raad van Justitie soe da moelai periksa perkara jang pertama dalam itoe perkara tjaboel terhadap kepada J. B. con treuler dari PTT di Bandoeng.

Setelah dihoekoe persidanganja maka Officier van Justitie minta soepaja paperiksaan dengan pintoer teftoetep, permintaan mana dikabekan. Kemoedian penonton jang ada didalam zsal disoeroh keloeare.

*

Di Besoeki dilakoekan doea pe nangkepan di Medan tambah satoe lagi.

Aneta kawatkan bahwa bekas Resident Batavia ditangkap di Makassar dibawa di Batavia dengan kapal Van Lansberge.

*

Aneta kawatkan bahwa di Djember jang soedah ditangkap admini strateur F.P. . . dan chef aan

plant dari cultuur-onderneming jhr. S.M.S. de R . . .

Dari Semarang Aneta kawatkan bahwa berhoeboeng dengan itoe perkara tjaboel, tels dihanan pre ventif onderwijzers J.A.C . . .

Substituut Officier van Justitie membikin penjelidikan lebih djaoh di Salatiga.

—o—
Burgemeester baroe ketjoberian.

Burgemeester jang baroe dari Madioen, Mr. Dr. R. Ng Soebroto sebelum pindah dari Batavia ka tempatnya jang baroe, soudah ke tjeorian.

Pada waktoe siang, menoeroet B.N. roemahuja di Kramat soudah dikoedjoengi pentjokeri lautaran koetika itoe kebotolan tida ada yg diromah telah dapat mengondong oeang das barang barang seharga f 470, Kemoedian oeangnya f 80.- didapat kombali dekat pager oleh seorang boedjang.

Baboe soudah diberi keterangan jang memberatkan bagi djonjongs.

Itoe baboe menerangkan bahwa ia pada jam 12 melihat itoe djoengs keloeare dari kamar tidoer. Ia soelah panggil itoe djonjongs akan tetapi tidak di endahken. Doce jang berisi oeang jang dida pat kembali, dihoekoe dengan zikdoek, menoeroet baboe bahwa itoe zikdoek ada kepoenjaan djoengs.

TJANGKRIMAN

Berhoeboeng dengan gantinja tjaoen, dan kita maoe bikin basi boekoe-boekoe dari stock lama, maka sekarang kita obral semoe ra-moeranja boekoe-boekoe jang msi tersedia, soepaja lekas habis.

Boekoe "Wasiat" isinja pelajarao membeleken Horloge, ilmoes tjari cewang modern zonder kapitan, bikin hitam ramboat jang poeti, ilmoes ketjantikan modern bikin moeka djadi eilok dan manis, dan lain-lain poeli, terbias dengan gambaruna nona-nona manis jang tjantik. Harga doeloe per dijild tamat f 0,80.

Boekoe "Pantjoeraan Oewang" dan Boekoe "10 Recept Fabriek Jang Berharga" ini boekoe isinja roepa-roepa pengondjoeukan pembikinan barang-barang dagangan, saperti bikin tjet paket goera chemische wascherij, Cliche model America, Tjet partji [Emailleeren] Kembar g-spi, dan lain-lain poeli jang penting, didjilid sebagai boekoe ketjil, doeloe harga per dijild tamat f 0,75. Tapi sekarang doeloe dijild dijorbal tjoemah f 0,80.

Pesanan dengan postwissel onkost kirimna vrjj; kaloe rembours misti tambah f 0,50.

Dan boeat menjenangken batinja langganan - langganan jang memesan boekoe-boekoe obral tersebut diatas, kita telah adakeun satoe Tjangkriman - Penghiber, dimana langganan-langganan dan pesenan-pesenan boekoe tersebut bole toeroet ambil bagian dengan gratis.

Jaitoe pada siapa-siapa jang bisa toeloeng membenarkan ini oerof-boeroef, ROBZUGNIET* hingga djadi namanja satoe kota jang terkenal di Java, nanti diperseu saroepa barang persenang sebagi ree ame, dan sebagi souvenir jang bagoes; diantaranya ada 1 Speda baroe jang koest. Lontjeng tembok jang bagoes, Vulpun Sheffer, Kiektoestel Agfa, Horloge tangan, Horloge kantong, Dasi: soetra, Anstekers, Cigarettekokers, Vulpotlood, dan lain-lain poeli jang bagoes; dan boeat persenang paling ketjil, jaitoe 1 Dasi soetra, awatau 1 Vulpotlood sebagai penghiber. (zonder kosong).

Dibooka 18 Maart 1939 oleh Jury jang postoesanja tida bisa dibantah lagi. Barang-barang persenang jang didapat, nanti dikirim ken itoe hari djoega, Soerat-soerat djawaban bole toelis di kartoepost sadja: dan adresken pada:

Boekhandel "TORPEDO"

(Afdeeling Reclame)

POSTBOX 182 — SOERABAJA

ADRES JANG PALING TERKENAL

BOEAT

- INSIGNE S.
- CLICHE'S
- STEMPELS
- VERNIKKELD



**Clichefabriek TEL.
FA FOENG" 798**
GR. POSTWEG WEST 81 - BANDOENG.

Boleh dipertajua boeat antero perdjislapan, kaloe U goenaken

Autobusdienst „BETOEL"

Trajecten Bandoeng — Cheribon v. v.
Bandoeng — Tasikmalaja v. v. via Garoet en Tjiawi.
Bandoeng — Krawang v. v.
Bandoeng — Pangalengan v. v.
Cheribon — Koeningen v. v.
Cheribon — Tjiledoek v. v.
Cheribon — Batavia v. v.

Tjepat, moerah, santsusa dan menjenangkan.

Kantoor & Standplaatsen :

Cheribon telefoon No. 476 en 167
Bandoeng : 1500 en 1369
Batavia : 68
Tasikmalaja : 26

Pekerdjaan rapih!

TJOBA!
TENTOE POEAS!

FADA:

KLEERMAKER VARIA

GROTE POSTWEG ANDIR 307 — BANDOENG

SOENI ARADJAWEG Nomer 8a
Telefoon Nomer 1664 Bandoeng

Satoe satoenja adres
jang tetep dari:

Ch. Hardin Tabib

Sanggoep mengoba
ti segala roepa penja
kit jg. baroe atau jg.
soedah lama dengan
zonder operatie.

Boleh dipanggil didalam atau di
loear kota.

Pangaos barang tjitakan

100 Emplop ditjatak djenengan	f 0,75
500 id.	f 2,50
1000 id.	f 4,—
100 Briefkaart (Kartoe post) ditjatak sabeulah	f 0,75
500 id.	f 2,—
1000 id.	f 3,50
100 Kertas toelis, ditjatak djenengan	f 0,75
500 id.	f 2,50
1000 id.	f 4,—
100 Soerat ondangan model Briefkaart	f 1,—
200 id.	f 1,75
500 id.	f 3,75
1000 id.	f 6,—

Pangaos noe kasebat diloehoer sadajana nganggo tinta
hidung, oepami nganggo sanes kleur, kedah nambik
oungkos. Sareng teuutuan kaetang ongkos ngintoon.
Pesenan nganggo perantaraan Rembours teu tiasa ngintoon.

DRUKKERIJ „ECONOMY"

— Oude Kerkhofweg No 6 — Bandoeng

Djamoe Gadoeng anget.

Spesial boeat orang lelaki atau prempoean jang koerang tenaga, merasa tjape, kuki tangan lemes, koerang tenaga, selaloo merasa dingin, koerang apaan makan dili.

Tida bolel diminoem orang prempoean jang meegan- doeng (hamil).

Bisa dapat beli pada:

DIAMOE HANDEL
Tjap „Doea Keris"
Bikinan Njonja Lie Tjoe Djoan
Tjiknedap teuh 235 — BANDOENG

GRATIS

Kepsda sekalian abonne's dan pembantoe kita jang bisa meegirimkan 2 abone baros oentoek Berita Priangan atau 1 oentoek Sinar Pusoendan, akan dikasi hadiah 1 boekoe

Geldschieters Ordonantie

atau boekoe apa sadja jang ada di kantor kita seharga 75 cent bolel pilih sendiri.

Pengiriman lebih dari jang ditentokan di atas, hadiahna djoega tentoe akan dikasih lebih.

Administratie

Pasar Batawi

Koela pasir: per karoeng dari 102 kg trima di goedang pendjoe aif 10,50
Tepoeng trigoe: tjap Kodok f 1,95, Koeda merah f 1,85, Boeroeng kaleng f 1,85.
Minjak klapa: per blik dari 143/4 kg bruto f 1,55 sampe f 1,57/2.
Bawang merah; Tiongliap f 14— Fiontoap f 13 per 100 kg.
Katjang tanah: kwaliteit benteng f — Bogor no 1 — Cheribon f 7,25; per 100 kg
Emping blidjo: kwaliteit La hoean no 1 f 28,— no 2 f 22,— Tjilegon no 1 f 26,50, no 2 f 19,50 per 100 kg netto
Kentang: per 100 kg f 6.— ampe f 6,50.
Copra: meliat kwaliteit dar f 570 sampai f 5,85, per 100 kg London noteering 1/3; kwaliteit Straits 10/13/9 doll, perton pen djocean.

Katjang kedele: Gendja Tegal fob Tegal Jan/Feb. f 6,88 nom f — pendjoael f — per pic, mata tem Panaroeukan fob Panaroeukan f 6,31 1/2 nom mata item Djember fob Probolinggo f 6 156 nom per 100 kg boeat lev dekat
Tapioca meel: kwaliteit Medium boeat roepa roepa merk dari f 3,95 sampai f 4,20 AA f 4,45 nom per 100 kg
Leda item Lampung: ek. Telok lev. Jan/Mrt f 14,20.
E. k. Batavia lev f 14,35 nom per 100 kg London noteering 2 11/16 d. p. lb. pendjoael.

Leda poeti Muntok: fob Pangkalpinang lev Jan f 20,— pemeli, per 100 kg London noteering 1/16—3 1/2 d. per bl nom.
Keffe Robusta Lampung, 15 oCt — k Telok levering Jan/Mrt, f 11,80 pembeli, f 11,75 pendjoael per 100 kg.

Citronella olie: kemarin ada ijadi A-contract Jan/Mrt ini ha ci ready f 0,80 B contract f 0,79
Karet sedia Java Std. Sheets dari 27/8 Java Std Crepe 29 per 1/2 kg.

Djam bitjara:

7-9 pagi dan 4.30-6 sore
Minggoe dan hari Raya
menoeroot perdjandjian.
Boeat panggil sembaran waktu

VORL

Golfli, 197,53 Meter

Sapto 21 Januari

5 —	sore Lagoe Soenda
5 30	" Lagoe Djawa
6 —	Berita s. k. (Soenda)
6 15	Lagoe Hawaian
6 30	Pauze
7 —	malam Lagoe Krontjong
7 15	berita sk Indonesia
7 30	Lagoe Krontjong
7 45	Lagoe Anekaawarna
8 15	Lagoe Djawa Wetan
12 —	Toetoep

—o—

Minggoe 22 Januari

8 30	pagi Gmelan Soenda
2 —	siang Toetoep
5 —	sore Lagoe Djawa
5 45	Lagoe Melajoe
6 —	Lagoe Krontjong
6 30	Pauze
7 —	malam Lagoe Hawaian
7 15	Berita s. k. dan sport
7 30	Lagoe Soenda
8 —	Pidato tentang Tjarakan Eme Pangadilan
8 30	Lagoe Anekaawarna
9 —	Lagoe Djawa
9 30	Lagoe Soenda
10 —	Toetoep

—o—

Senen 23 Januari

5 —	sore Padvindersuurtje K.B.I.
6 —	Berita s. k. (Soenda)
6 15	Lagoe Hawaian
6 30	Pauze
7 —	malam Lagoe Ambon
7 15	Berita soerat kabar (Indonesia)
7 30	Lagoe Krontjong
7 45	Pidato tentang Kanker bestijjing
8 15	Peladjaran Gamelan
1 —	Toetoep

—o—

VORO BATAVIA

Golflengte 105,26 M

Sapto 21 Januari

4 —	sore Lagoe Soenda
4 30	Lagoe Djawa
5 —	Lagoe Melajoe
5 30	Lagoe Arab
5 50	Berhenti.
8 —	malam Membatja soerat kabar
8 20	Roepa roepa Gmelan Soenda

11 — , Berhenti

—o—

Minggoe 22 Januari

7 —	pagi Lagoe Soenda
7 30	Krontjong Orkest
10 —	S.T.A.V.O. Concertvereeniging
11 —	Radio Toneel
2 —	siang Berheoti
4 —	sore Lagoe Tiong Hwa
4 30	Lagoe Djawa
5 —	Wakoe geena Pardoes Pasoendan (P.O.P.)
5 50	Berhenti.
8 —	malam Pendjawan soerat soerat rapport-report
8 15	Disamboeng ke pendopo dalam mana perkoem-poolan, Krido Jatmoko
10 —	Berhenti

—o—

Senen 23 Januari

7 —	pagi Lagoe Soenda
7 30	Lagoe Krontjong dan Stamboel
8 —	Lagoe Djawa
8 30	Berheoti
12 — siang Lagoe Tiong Hwa	
13 30	Lagoe Soenda
1 —	Lagoe Krontjong dan Stamboel
1 30	Lagoe dari poelo Hawaii
2 —	Berheoti
4 —	sore Lagoe Gamb. kromong
4 30	Lagoe Arab
5 —	Lagoe Melajoe dari pi ring hitam
5 20	Ketrangan agama Islam
5 50	Berhenti
8 —	malam Membatja soerat kabar
8 20	Bermajem lagoe lagoe dari Pasoendan
9 —	Hawa-jin BAND, The Samo-Crooners
11 —	Berhenti

—o—

Rechtskundige

R. Idih Prawiradipoetra

Regentsweg 7 — Telf. 677 Bd.

Menerima pekerdjaaan advocaat

dan procureur boeat segala badan pengadilan.

Toean soedah kirim postwés sel pâdâ adm. Ber. Pri.?